

2010 Jahre **Heike Hennig & Co**

[EN](#) [FR](#)

Leipzig, 9. Dezember 2009

Sehr geehrte Damen und Herren,

Am 12. Dezember erlebt das Tanztheater der Generationen von Heike Hennig in dem Dokumentarfilm [Tanz mit der Zeit](#) von Trevor Peters seine **deutsch-französische Erstaussstrahlung auf ARTE**. Freuen Sie sich auf eine lange Tanznacht am Samstagabend und lassen Sie sich von den Tanz- und Lebensgeschichten der vier älteren Bühnentänzer von Heike Hennig & Co erwärmen (Weihnachten) und Mut machen (2010)!

Sendetermin



ZEIT TANZEN SEIT 1927 von Heike Hennig & Co als Dokumentarfilm TANZ MIT DER ZEIT
Sa, 12. Dezember 2009, 23:15 Uhr Deutschland-Frankreich-ARTE-**Erstaussstrahlung**

„[...] es ist ein Gewinn, dies noch einmal gewagt zu haben“ (Kulturzeit, 3sat)

„Von unvergessener Virtuosität und dem Erinnern des Körpers.“ (ARTE Magazine, Dez. 2009)

Damit wünschen wir Ihnen einen besinnlichen 3. Advent und **Salto Vitale** in 2010; wir sind bei der Vorbereitung unseres Tanzoratoriums „[Maria XXX](#)“. Unser Team verstärken jetzt in Französisch, Englisch und Spanisch Kathrin Eisermann und Antje Lempart.

Herzliche Grüße Antje Lempart / Kommunikation

Kontakt / Impressum

Heike Hennig & Co
Hauptmannstr. 1, 04109 Leipzig
Tel: +49 (341) 14 99 03 27
Info[at]heikehennig.de

Ensemble Heike Hennig & Co www.heikehennig.de
OPER Leipzig unplugged www.oper-unplugged.de

Alle Termine (Premieren, Repertoire, Gastspiele) mit Ticketlink finden Sie in unserem [Terminkalender](#) online. Terminänderungen vorbehalten. Es gelten die Spielplanankündigungen der jeweiligen Veranstalter.
Sollten Sie keine weiteren Newsletter erhalten wollen, antworten Sie auf die Mail mit dem Betreff „Bitte austragen“.

Englisch

Dear Sir or Madam,

We would like to invite you to watch the french-german première broadcasting of the film [DANCING WITH TIME](#) (producer Trevor Peters) on the 12th of december at 23:15 PM on **ARTE**. The documentary shows the dance-theater of generations by Heike Hennig. Please enjoy the long dance-night this saturday evening and get warmed up (for Christmas) and encouraged (for 2010) by the dance- and life-stories of the four older dancers by Heike Hennig & Co!

Presentation dates

TIME DANCING SINCE 1927 by Heike Hennig & Co as documentary DANCING WITH TIME

Sat, 12th of december 2009, 23:15 PM Germany-France-ARTE-**first broadcasting**
"[...] It is an account, to adventure this again." [Kulturzeit 3sat]
„People, whose bodies dance had never forget.“ [ARD/ Tagesthemen]
„Unforgettable virtuosity and body-memory.“ (ARTE Magazine, Dec. 2009)

We wish you a very Merry Christmas and „**Salto Vitale**“ to the year 2010;
meanwhile we are preparing our dance-oratorio „[Maria XXX](#)“ for you. Our team
got increased by Kathrin Eisermann and Antje Lempart, who will answer you in
English, French and Spanish.

Sincerely. Antje Lempart / Communication

Contact / Imprint

Heike Hennig & Co
Hauptmannstr. 1, 04109 Leipzig, Germany
Tel: +49 (341) 14 99 03 27
Info[at]heikehennig.de

Ensemble Heike Hennig & Co www.heikehennig.de
OPER Leipzig unplugged www.oper-unplugged.de

You can find all dates (premières, repertoire, guest productions, tours)
with ticket-link in our online [Date-Calendar](#). Changes of dates reserved. The
announcements of programs of the respective organizers are valid.
In case you don't wish to receive the newsletter anymore, please answer to this email with the
subject „Bitte austragen/Please unsubscribe“.

Französisch

Mesdames, Messieurs

Laissez-vous tenter par l'expérience lors de la **première diffusion** en France
et en Allemagne du film documentaire « [danse avec le temps](#) » de Trevor Peters
le 12 décembre sur **ARTE**. Réjouissez-vous d'une longue nuit de danse le samedi
soir et laissez-vous réchauffer (pour le temps de Noël) et réveiller le
courage (2010) par les quatres danseurs qui racontent dans le ballet
l'histoire de danse et de leur vie !

Dates de représentation

**TEMPS DANSER DEPUIS 1927 d'Heike Hennig & Co comme film documentaire DANSER
AVEC LE TEMPS**
samedi, 12 décembre 2009, 23:15 heures Allemagne-France-ARTE-**première
diffusion**

„[...] c'est enrichissement d'avoir osé réaliser cette pièce de danse“
(Kulturzeit, 3sat)
„Son [Heike Hennig] patient travail vise plutôt à faire retrouver aux
artistes la mémoire de leur corps.“ (ARTE Magazine, Dez. 2009)

Nous vous souhaitons un advent méditatif et un **Salto Vitale** en 2010; nous,
en fait, sommes déjà en train de préparer notre production de danse nouvelle
d'oratoire de danse „[Maria XXX](#)“. Kathrin Eisermann et Antje Lempart, qui
parlent français, anglais et espagnol viennent rejoindre notre équipe.

Veuillez agréer l'expression de mes sentiments distingués.

Antje Lempart / communication

Contact / Mentions légales

Heike Hennig & Co

Hauptmannstr. 1, 04109 Leipzig, Allemagne
Tél: +49 (341) 14 99 03 27
Info[at]heikehennig.de

Ensemble Heike Hennig & Co www.heikehennig.de
OPER Leipzig unplugged www.oper-unplugged.de

Vous trouvez toutes les dates (premières, répertoire, tournées) en lien de billet dans notre [Calendrier de dates](#) en ligne. Sous réserve de changements de dates. Voir annonces de programmes des organisateurs.
Si vous ne souhaitez plus de recevoir la Newsletter, répondez s'il vous plait avec le sujet „Bitte austragen/ Veuillez supprimer mon adresse email de votre newsletter “.

